

ISTRUZIONI DI MONTAGGIO

IT

FITTING INSTRUCTIONS

EN

INSTRUCTIONS DE MONTAGE

FR

INSTRUCCIONES DE MONTAJE

ES

INSTRUÇÕES DE MONTAGEM

PO

LoveMe



Fig. 1/7

Piastra 2-A
Plate 2-A
Plaque 2-A
Chapa 2-A
Chapa 2-A

Uscita attacchi acqua
 Water fitting outlet
 Sortie des prises d'eau
 Saída de conexiones de agua
 Saída das ligações da água

40
 36
 28
 50

Lato **A**
 Side **A**
 Côté **A**
 Lado **A**
 Lado **A**

Fig. 1A/7

Lato **A**
 Side **A**
 Côté **A**
 Lado **A**
 Lado **A**

VASCA - BATH
 BAIGNOIRE - TINA - PIA

2-A

IT Per una corretta installazione i tubi della rete idrica devono essere fissati ad una distanza di 36 mm (in modo da centrare i fori della piastrina di fissaggio) come mostrato in **fig. 1**.
N.B. Posizionare la piastra n° **2-A** in modo che il **lato A** sia rivolto verso la vasca (**fig. 1-A**).

EN For correct installation, the water mains pipes must be secured at a distance of 36 mm., (so as to centre the holes of the fixing plate) as shown in **fig. 1**.
N.B. Position the plate no. **2-A** so that **side A** is facing the bath (**fig. 1-A**).

FR Pour que l'installation soit correcte, il faut que les tuyaux du réseau d'eau soient fixés à une distance de 36 mm (de façon à centrer les trous de la plaque de fixation), comme montré sur la **Fig. 1**.
REMARQUE: positionnez la plaque n° **2-A** de sorte que le **côté A** soit tourné vers la baignoire (**Fig. 1-A**).

ES Para obtener una correcta instalación, los tubos de la red hídrica deben quedar fijados a una distancia de 36 mm (para poder centrar los orificios de la chapa de fijación) como se observa en la **fig. 1**.
Nota: Poner la chapa **Nº2-A** de modo que el **lado A** quede vuelto hacia la tina (**fig.1-A**).

PO Para uma correcta instalação, os tubos da rede hídrica devem ser fixados a uma distância de 36 mm (de modo a centrar os furos da chapa de fixação), como mostrado na **fig. 1**.
N.B. Posicionar a chapa n° **2-A** de modo que o **lado A** esteja voltado para a pia (**Fig. 1-A**).

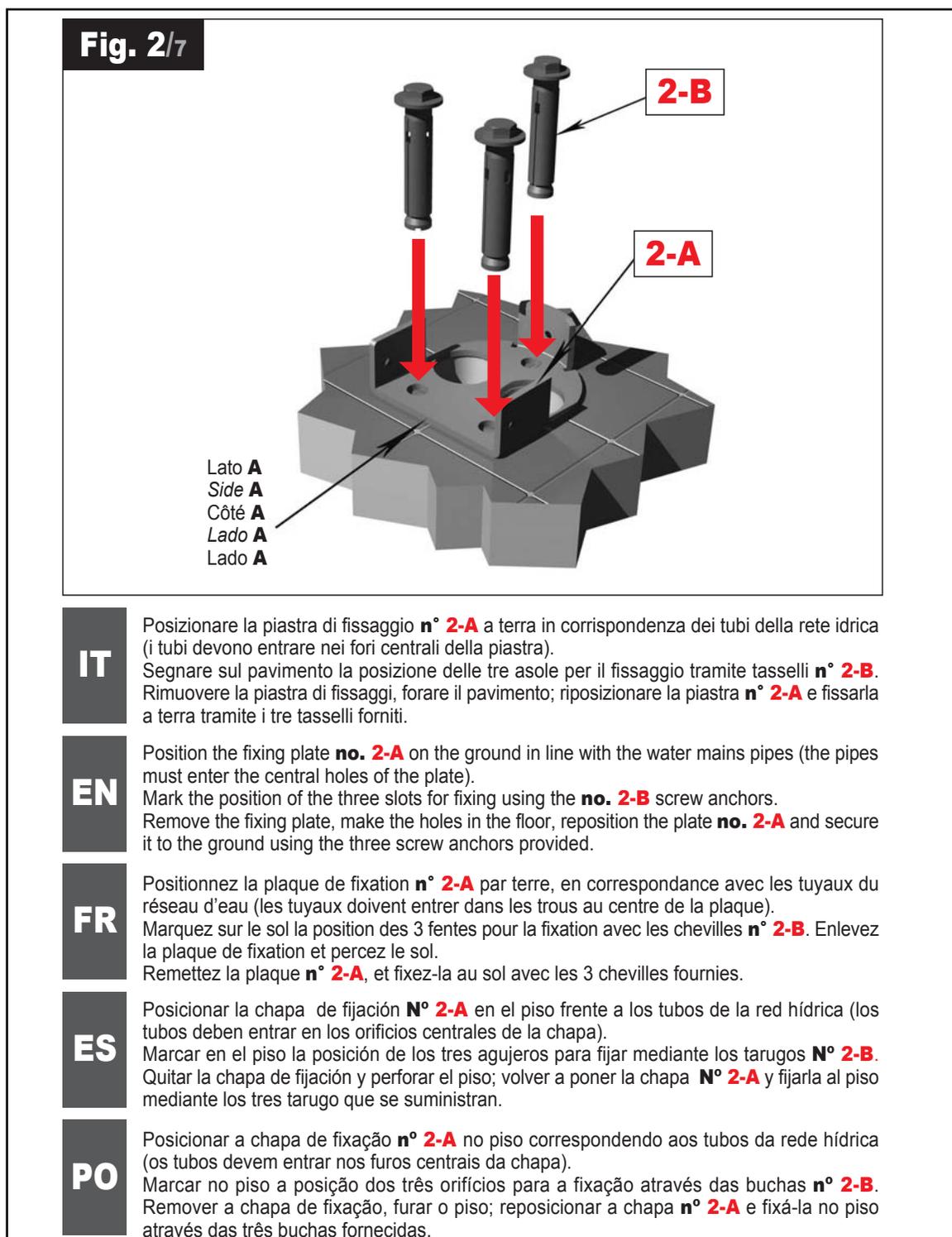
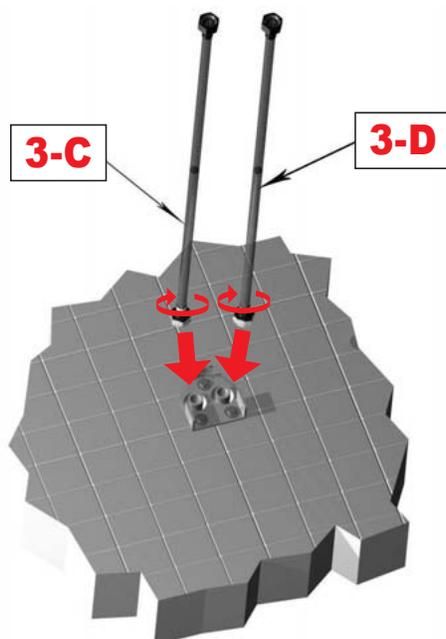


Fig. 3/7



IT

Fissare i flessibili acqua fredda **n° 3-D** (a destra) e acqua calda **n° 3-C** (a sinistra) collegandoli ai tubi della rete idrica.

EN

Attach the flexible water pipes: **3-D** cold to the right, **3-C** hot to the left, connecting them to the water mains pipes.

FR

Fixez les flexibles d'eau froide **n° 3-D** (à droite) et d'eau chaude **n° 3-C** (à gauche) en les reliant aux tuyaux du réseau d'eau.

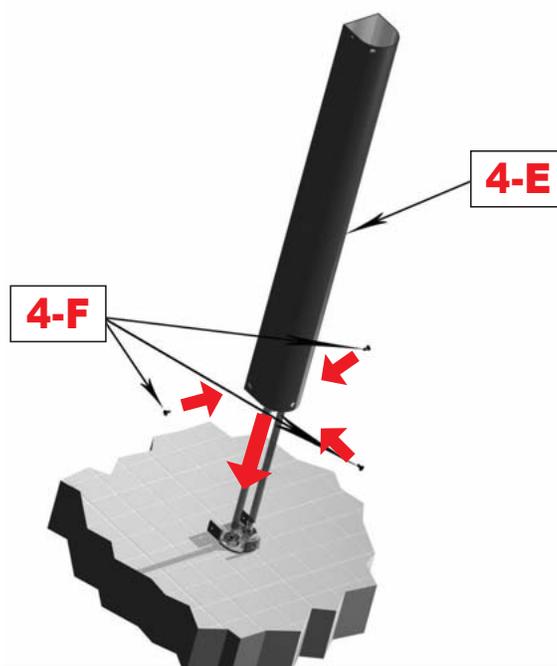
ES

Fijar los tubos flexibles para el agua fría **N° 3-D** (a la derecha) y para el agua caliente **N° 3-C** (a la izquierda) conectándolos a los tubos de la red hídrica.

PO

Fixar os tubos flexíveis de água fria **n° 3-D** (à direita) e de água quente **n° 3-C** (à esquerda) unindo-os aos tubos da rede hídrica.

Fig. 4/7



IT

Posizionare il tubo colonna vasca n° **4-E** assicurandosi che coincida perfettamente alla piastra di fissaggio n° **2-A**.
Avvitare quindi le tre viti M5x8 n° **4-F** nei fori laterali come mostrato in **fig. 4**.

EN

Position the bath column pipe **no. 4-E** ensuring that it coincides perfectly with the fixing plate **no. 2-A**.
Now screw the three M5X8 screws **no. 4-F** into the lateral holes as shown in **fig. 4**.

FR

Placez le tuyau colonne baignoire n° **4-E**, en vérifiant qu'il coïncide parfaitement avec la plaque de fixation n° **2-A**.
Vissez maintenant les 4 vis M5x8 n° **4-F** dans les trous latéraux, comme montré sur la **fig. 4**.

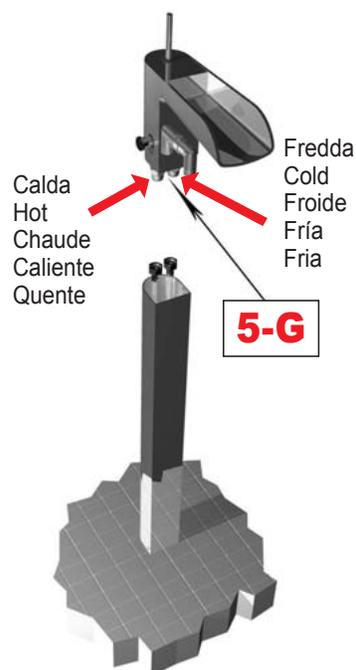
ES

Posicionar el tubo de columna de la tina N° **4-E**, controlando que coincida perfectamente con la chapa de fijación N° **2-A**.
Luego, atornillar los tres tornillos M5x8 N° **4-F** en los orificios laterales, como se observa en la **fig. 4**.

PO

Posicionar o tubo da coluna da pia n° **4-E** certificando-se de que coincide perfeitamente com a chapa de fixação n° **2-A**.
A seguir, apertar os quatro parafusos M5x8 n° **4-F** nos furos laterais, como mostrado na **fig. 4**.

Fig. 5/7



IT

Avvitare la due estremità dei flessibili **3-C** e **3-D** agli attacchi n° **5-G** del corpo miscelatore, collocando in modo corretto l'ingresso acqua calda (a sinistra) e dell'acqua fredda (a destra).

EN

Screw the two ends of flexible pipes **3-C** and **3-D** onto the fittings **no. 5-G** of the mixer body, correctly arranging the water inlets: hot to the left, cold to the right.

FR

Vissez les deux extrémités des tuyaux flexibles n° **3-C** et **3-D** aux prises n° **5-G** du corps du mélangeur, en plaçant correctement l'entrée de l'eau chaude (à gauche) et celle de l'eau froide (à droite).

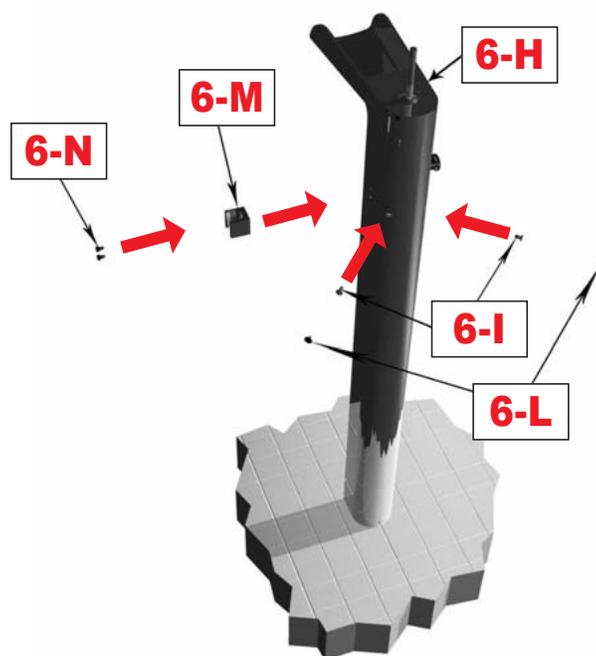
ES

Atornillar las dos extremidades de los tubos flexibles **3-C** y **3-D** a las conexiones **Nº5-G** del cuerpo del mezclador colocando correctamente la entrada del agua caliente (a la izquierda) y del agua fría (a la derecha).

PO

Aparafusar as duas extremidades dos tubos flexíveis **3-C** e **3-D** às ligações n° **5-G** do corpo do misturador, colocando correctamente a entrada de água quente (à esquerda) e de água fria (à direita).

Fig. 6/7



IT

Inserire il corpo miscelatore n° **6-H** nella colonna fissandolo tramite le due viti M5x10 n° **6-I**. Coprire le due viti con gli appositi tappi filettati n° **6-L**. Fissare il supporto per doccia n° **6-M** sul lato del bordo vasca avvitando nei fori predisposti le due viti M4x10 n° **6-N**.

EN

Insert the mixer body **no. 6-H** into the column, securing it with the two M5X10 screws **no. 6-I**. Cover the two screws with their special threaded **no. 6-L** caps. Secure the shower support **no. 6-M** to the bath side, by screwing the two M4X10 screws **no. 6-N** into the holes provided.

FR

Insérez le corps du mélangeur n° **6-H** dans la colonne, en le fixant avec les 2 vis M5x10 n° **6-I**. Recouvrez les 2 vis avec les bouchons filetés prévus n° **6-L**. Fixez le support pour douche n° **6-M** sur le côté du bord de la baignoire, en vissant les deux vis M4x10 n° **6-N** dans les trous prévus.

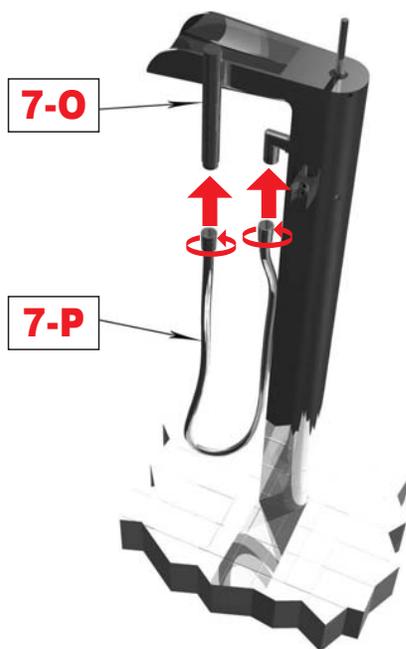
ES

Introducir el cuerpo del mezclador **Nº 6-H** en la columna, fijándolo mediante los dos tornillos M5x10 **Nº 6-I**. Cubrir los dos tornillos con los taponcitos roscados **Nº 6-L**. Fijar el soporte para la ducha **Nº 6-M** por el lado del borde de la tina, atornillando en los orificios dispuestos los dos tornillos M4x10 **Nº 6-N**.

PO

Inserir o corpo do misturador **nº 6-H** na coluna, fixando-o através dos dois parafusos M5x10 **nº 6-I**. Cobrir os dois parafusos com as tampas roscadas apropriadas **nº 6-L**. Fixar o suporte do chuveirinho **nº 6-M** no lado da borda da pia apertando nos furos predispostos os dois parafusos M4x10 **nº 6-N**.

Fig. 7/7



IT

Collegare il flessibile esterno n° **7-P** al corpo miscelatore n° **6-H** e al doccino n° **7-O**.

EN

Connect the external flexible pipe **no. 7-P** to the mixer body **no. 6-H** and to the small shower **no. 7-O**.

FR

Reliez le tuyau flexible externe n° **7-P** au corps du mélangeur n° **6-H** et à la douchette n° **7-O**.

ES

Conectar el tubo flexible externo **Nº 7-P** al cuerpo del mezclador **Nº 6-H** y a la ducha **Nº 7-O**.

PO

Ligar o tubo flexível externo n° **7-P** ao corpo do misturador n° **6-H** e ao chuveirinho n° **7-O**.

IMPORTANT

Pressure & Temperature Requirements.

- * Hot and cold water inlet pressures should be equal.
- * Inlet pressure range: 150-1000 kPa
- * New Regulation: -500 kPa maximum operating pressure at any outlet within a building. (Ref. AS/NZS 3500.1-2003, Clause 3.3.4)
- * Maximum hot water temperature: 80°C.
- * Handshower provided is not for bathing purposes as per AS3662.